

Pravidla pro posuzování zahraničního vzdělání v rámci přijímacího řízení

Anotace:

Tato směrnice rektora upravuje pravidla pro posuzování zahraničního středoškolského a vysokoškolského vzdělání v rámci přijímacího řízení do studijních programů uskutečňovaných na Vysoké škole ekonomické v Praze.

	Zpracovatel:	Přezkoumal:	Schválil:
Jméno:	doc. Ing. Petr Dvořák, Ph.D.	-	prof. Ing. Hana Machková, CSc.
Útvar / funkce:	prorektor pro studijní a pedagogickou činnost	-	rektorka
Datum:	25. 11. 2020		25. 11. 2020
Podpis:	doc. Ing. Petr Dvořák, Ph.D. v. r.		prof. Ing. Hana Machková, CSc. v. r.
Platnost od:	15. 4. 2019	Platnost do:	odvolání
Účinnost 1. změny od:	1. prosince 2020	Účinnost do:	odvolání

Článek 1

Úvodní ustanovení

- (1) Tato směrnice stanovuje pravidla pro posuzování předchozího vzdělání jako splnění podmínky přijetí ke studiu do studijního programu uskutečňovaného VŠE nebo jejími fakultami u uchazeče, který získal zahraniční středoškolské nebo vysokoškolské vzdělání s výjimkou podle odstavce 3.
- (2) Za zahraniční středoškolské vzdělání se považuje vzdělání, které uchazeč získal absolvováním studia ve středoškolském vzdělávacím programu na zahraniční střední škole, v mezinárodní střední škole, v evropské škole působící podle Úmluvy o statutu Evropských škol nebo ve škole, v níž ministerstvo povolilo podle školského zákona plnění povinné školní docházky. Za zahraniční vysokoškolské vzdělání se považuje vzdělání, které uchazeč získal absolvováním studia ve vysokoškolském programu na zahraniční vysoké škole.
- (3) Tato směrnice se nevztahuje na uchazeče, který doloží dosažení zahraničního vzdělání
 - a) dokladem o obecném uznání rovnocennosti nebo platnosti zahraničního dokladu podle § 48 odst. 4 písm. a) nebo odst. 5 písm. a) zákona č. 111/1998 Sb., o vysokých školách, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon“),
 - b) dokladem o udělení Evropského bakalaureátu¹ podle § 48 odst. 4 písm. b) nebo
 - c) zahraničním dokladem o zahraničním vzdělání podle § 48 odst. 4 písm. c) a odst. 5 písm. b), je-li v České republice podle jejích mezinárodních závazků automaticky rovnocenný bez dalšího úředního postupu (viz Příloha 1). Pokud tyto doklady nejsou v českém nebo anglickém jazyce, může fakulta požadovat i jejich ověřený překlad do českého nebo anglického jazyka.
- (4) U dokladů prokazujících získání ekvivalentu české maturity v Německu (Zeugnis der Allgemeinen Hochschulreife) a uznání německých vysokoškolských kvalifikací (diplomů) se posuzuje splnění podmínky dosažení předchozího vzdělání podle této směrnice. Mezinárodní smlouva mezi vládou České republiky a vládou Spolkové republiky Německo² stanoví, že výsledek takového posouzení bude vždy kladný.
- (5) Oprávnění samostatně posuzovat zahraniční středoškolské a vysokoškolské vzdělání uchazeče v rámci přijímacího řízení podle § 48 odst. 4 a 5 zákona vyplývá Vysoké škole ekonomické v Praze z § 48 odst. 6 zákona, protože jí byla udělena institucionální akreditace.

Článek 2

Průběh posouzení

- (1) Žádost o posouzení zahraničního vzdělání z hlediska splnění podmínky přijetí ke studiu v rámci daného přijímacího řízení může podat uchazeč, který předtím řádně podal přihlášku ke studiu.
- (2) Žádost o posouzení zahraničního vzdělání se podává elektronicky na <https://edu.vse.cz>. Požadované doklady podle čl. 3 se zasílají na Právní oddělení VŠE v Praze. S podáním žádosti je povinen uchazeč zaplatit poplatek podle čl. 4. V případě, že žádost není kompletní nebo uchazeč nezaplatil poplatek, vyzve VŠE uchazeče, aby žádost doplnil, resp. zaplatil poplatek. Pokud tak neučiní, nebude posouzení zahraničního vzdělání podle této směrnice provedeno a uchazeč podmínku stanovenou v § 48 odst. 1 nebo 3 zákona může splnit pouze předložením dokladů podle čl. 1 odst. 3
- (3) Pokud uchazeč podává více přihlášek ke studiu, podává žádost o posouzení zahraničního vzdělání pouze jednou a v žádosti uvede všechny studijní programy/obory, na které podává přihlášku.

¹ Toto neplatí pro International Baccalaureate, který je považován za doklad podle § 48 odst. 4 písm. d) zákona.

² Dohoda mezi vládou České republiky a vládou Spolkové republiky Německo o vzájemném uznávání rovnocennosti dokladů o vzdělání v oblasti vysokého školství (Praha, 23. 3. 2007, publikována pod č. 60/2008 Sb.m.s

- (4) Zahraniční vzdělání jako splnění podmínky přijetí ke studiu do studijního programu uskutečňovaného VŠE nebo jejími fakultami posuzuje Právní oddělení VŠE.
- (5) VŠE v přiměřené lhůtě informuje uchazeče o výsledku posouzení zahraničního vzdělání z hlediska přijetí ke studiu na jím uvedenou emailovou adresu. O výsledku posouzení se nevydává samostatné rozhodnutí, výsledek posouzení je pouze podkladem rozhodnutí o přijetí ke studiu na fakultu, kam student podal přihlášku. Kladný výsledek posouzení zahraničního vzdělání není dokladem o obecném uznání rovnocennosti nebo platnosti zahraničního dokladu o dosažení středního vzdělání v České republice, získaným podle školského zákona nebo podle dřívějších právních předpisů ani uznáním rovnocennosti zahraničního vysokoškolského vzdělání a kvalifikace ve smyslu § 89 a násl. zákona.
- (6) Pokud má VŠE pochybnosti o dostatečné úrovni, rozsahu nebo obsahu předchozího zahraničního vzdělání uchazeče doloženého zahraničním dokladem, je výsledek posouzení záporný. VŠE oznámí tento výsledek uchazeči a vyzve ho k prokázání vzdělání způsobem uvedeným v § 48 odst. 4 písm. a) nebo odst. 5 písm. a) zákona. Pokud uchazeč následně tímto způsobem vzdělání neprokáže, neprokázal splnění podmínky dosažení středoškolského vzdělání s maturitní zkouškou podle § 48 odst. 1 zákona, nebo vysokoškolského vzdělání podle § 48 odst. 1 nebo 3 zákona a fakulta vydá rozhodnutí o nepřijetí ke studiu.
- (7) Fakulta může v případě, že uchazeč žádá o udělení víza, a v dalších odůvodněných případech vydat na základě vyžádání uchazeče potvrzení o kladném posouzení zahraničního vzdělání z hlediska splnění podmínky přijetí ke studiu.
- (8) Rektor může zrušit výsledek posouzení zahraničního vzdělání a nařídit provedení nového posouzení nebo stanovit povinnost doložení podmínky splnění předchozího vzdělání podle § 48 odst. 4 písm. a) nebo odst. 5 písm. a) zákona v případě, že posouzení zahraničního vzdělání bylo uděleno v rozporu se zákonem nebo touto směrnicí. Dříve vydané rozhodnutí o přijetí ke studiu zůstává tímto nedotčeno.
- (9) V případě, že byl ke studiu přijat student, jehož žádost o posouzení zahraničního vzdělání obsahovala zfalšované doklady, rozhodne děkan podle § 67 zákona o jeho vyloučení ze studia.

Článek 3

Doklady požadované pro posouzení zahraničního vzdělání

- (1) Uchazeč, který žádá o posouzení zahraničního středoškolského vzdělání, předkládá
 - a) elektronickou žádost o posouzení zahraničního vysokoškolského vzdělání na <https://edu.vse.cz>,
 - b) úředně ověřenou kopii zahraničního dokladu o zahraničním středoškolském vzdělání,
 - c) potvrzení příslušné zahraniční střední školy nebo jiného příslušného zahraničního orgánu o tom, že absolvent studia ve středoškolském vzdělávacím programu dané zahraniční střední školy je v uvedeném cizím státě oprávněn ucházet se o přijetí ke studiu v bakalářském studijním programu.
- (2) V případě potřeby VŠE může uchazeče, který žádá o posouzení zahraničního středoškolského vzdělání, vyzvat, aby doložil rovněž následující doklady
 - a) doplňující informace o obsahu a rozsahu zahraničního středoškolského studia,
 - b) doplňující informaci o tom, že studijní program uskutečňovala instituce oprávněná poskytovat vzdělání srovnatelné se středoškolským vzděláním podle školského zákona.
- (3) Uchazeč, který žádá o posouzení zahraničního vysokoškolského vzdělání, předkládá
 - a) elektronickou žádost o posouzení zahraničního vysokoškolského vzdělání na <https://edu.vse.cz>,
 - b) úředně ověřenou kopii diplomu, vysvědčení nebo obdobného dokladu o ukončení studia vydaného zahraniční vysokou školou,
 - c) úředně ověřenou kopii dodatku k diplomu (tzv. „Diploma Supplement“) nebo výpisu o vykonaných zkouškách („Transcript of Record“).

- (4) V případě potřeby VŠE může uchazeče, který žádá o posouzení zahraničního vysokoškolského vzdělání, vyzvat, aby doložil rovněž následující doklady
- a) doplňující informace o obsahu a rozsahu zahraničního vysokoškolského studia,
 - b) potvrzení příslušného zahraničního orgánu o tom, že daná zahraniční vysoká škola je v uvedeném cizím státě oprávněna poskytovat vysokoškolské vzdělání (potvrzení o akreditaci).
- (5) Pokud doklady požadované pro posouzení zahraničního vzdělání nejsou v českém nebo anglickém jazyce, je uchazeč povinen přiložit i jejich ověřený překlad do českého nebo anglického jazyka.

Článek 4

Poplatek za posouzení zahraničního vzdělání

- (1) Za posouzení zahraničního vzdělání vybírá VŠE poplatek podle § 48 odst. 7 zákona, a to bez ohledu na výsledek posouzení.
- (2) Poplatek za posouzení zahraničního vzdělání pro daný akademický rok stanoví příkaz rektora.
- (3) Poplatek je splatný s podáním žádosti o posouzení zahraničního vzdělání platební kartou na účet VŠE.

Příloha 1: Seznam dokladů o zahraničním vzdělání automaticky rovnocenných

Zahraniční doklady o zahraničním středoškolském vzdělání jsou v České republice podle jejích mezinárodních závazků automaticky rovnocenné bez dalšího úředního postupu v níže uvedených případech.

V případě, že mezinárodní smlouva stanoví rovnocennost zahraničních dokladů o vzdělání, fakulta ověřuje, zda byl doklad získán absolvováním studia ve středoškolském vzdělávacím programu na zahraniční střední škole působící podle právních předpisů cizího státu, nebo zda je daná zahraniční vysoká škola v uvedeném cizím státě oprávněna poskytovat vysokoškolské vzdělání.

Slovensko

Za rovnocenné jsou podle Smlouvy mezi Českou republikou a Slovenskou republikou o vzájemném uznávání rovnocennosti dokladů o vzdělání vydávaných v České republice a ve Slovenské republice (Praha, 28. 11. 2013, publikována pod č. 23/2015 Sb. m. s., platná od 28. 3. 2015) považovány doklady

- a) doklad prokazujících získání ekvivalentu české maturity na Slovensku,
- b) vysokoškolský diplom vydaný po 1. lednu 1993; automatická rovnocennost se nevztahuje na slovenské doklady o vysokoškolském vzdělání vydané po 28. březnu 2015 získané na vysokých školách ve Slovenské republice absolvováním vysokoškolského studia uskutečňovaného mimo území Slovenské republiky. U těchto dokladů se postupuje podle § 48 odst. 5 písm. c) zákona.³

Polsko

Za rovnocenné jsou podle Dohody mezi vládou České republiky a vládou Polské republiky o vzájemném uznávání částí studia, rovnocennosti dokladů o vzdělání a dokladů o vědeckých hodnostech a titulech vydávaných v České republice a v Polské republice (Praha, 16. 1. 2006, publikována pod č. 104/2006 Sb. m. s.) považovány doklady

- a) doklad prokazujících získání ekvivalentu české maturity v Polsku (swiadectwo dojrzalosci),
- b) diplom osvědčující absolutorium akreditovaného studijního programu konkrétního stupně vysokoškolského vzdělání s jejich českým ekvivalentem.

Maďarsko

Za rovnocenné jsou podle Dohody mezi vládou České republiky a vládou Maďarské republiky o vzájemném uznávání rovnocennosti dokladů o vzdělání a dokladů o vědeckých hodnostech a titulech vydávaných v ČR a v Maďarské republice (Budapešť, 6. 5. 2004, publikována pod č. 92/2005 Sb. m. s.) považovány doklady

- a) doklad prokazujících získání ekvivalentu české maturity v Maďarsku (érettségi bizonyítvány),
- b) státem uznané diplomy – tj. doklady o ukončení studia v bakalářském, magisterském a doktorském studijním programu.

Slovinsko

Za rovnocenné jsou podle Dohody mezi vládou Československé socialistické republiky a Svazovou výkonnou radou Skupštiny Socialistické federativní republiky Jugoslávie o vzájemném uznávání rovnocennosti dokladů o vzdělání a dokladů o vědeckých hodnostech a titulech, vydávaných v Československé socialistické republice a v Socialistické federativní republice Jugoslávii (Bělehrad, 12. 9. 1989, publikována pod č. 89/1991 Sb. m. s.)⁴ považovány doklady

- a) doklad prokazujících získání ekvivalentu české maturity ve Slovinsku,

³ Fakulta může požadovat potvrzení vydané zahraniční vysokou školou o tom, na území jakého státu byl studijní program absolvovaný uchazečem uskutečňován.

⁴ Tato Dohoda je platná pouze pro Slovinsko, na další nástupnické státy Jugoslávie se nevztahuje.

- b) diplomy vydané po ukončení vysokoškolského studia, které potvrzují získání vysokoškolského vzdělání v rozsahu vyžadovaném k přijetí do výchovy vědeckých pracovníků, to znamená diplomy vydané po ukončení studia magisterských studijních programů. Na diplomy vydané po ukončení studia bakalářských studijních programů se automatická rovnocennost nevztahuje.

LIST ZMĚN:

Číslo změny	Strany, na kterých se mění předpis	Předmět změny – název dodatku	Platnost od:
1	4	Čl. 4.2. - Úprava poplatku za posouzení zahraničního vzdělání	1.12.2020